

# **Programme de plafonnement et d'échange de la Californie et système de plafonnement et d'échange de droits d'émission de gaz à effet de serre du Québec**

## **Vente aux enchères conjointe n° 34 de février 2023 Rapport sommaire sur les résultats**

**Publié le 23 février 2023**

### **Contexte**

Le California Air Resources Board (CARB) et le ministère de l'Environnement, de la Lutte contre les changements climatiques, de la Faune et des Parcs (MELCCFP) du Québec ont tenu une vente aux enchères conjointe d'unités d'émission de gaz à effet de serre le 15 février 2023. La vente aux enchères incluait la vente d'unités d'émission de millésime présent (2023) et de millésime futur (2026). Les renseignements contenus dans le présent rapport assurent la transparence du programme, tout en respectant la protection des renseignements confidentiels de chaque participant à la vente aux enchères.

Avant la certification de la vente aux enchères, le personnel du CARB et du MELCCFP, en collaboration avec le surveillant de marché externe, ont évalué les offres soumises, surveillé le déroulement de la vente et déterminé que ceux-ci respectaient les exigences du règlement de la Californie sur le plafonnement et l'échange de droits d'émission et celles du Règlement concernant le système de plafonnement et d'échange de droits d'émission de gaz à effet de serre du Québec (« les règlements »).

Le surveillant de marché externe a notamment fait les observations et les recommandations suivantes :

Le surveillant de marché indique que les résultats de la vente aux enchères ont été calculés en respectant la réglementation en vigueur et une logique économique appropriée. Il confirme, selon les données disponibles, les résultats de la vente aux enchères établis par l'administrateur de la vente : le prix de vente final et les quantités d'unités d'émission de millésime présent et de millésime futur adjudgées aux participants. L'algorithme de la vente aux enchères a respecté les règles concernant les obligations relatives aux garanties financières. Le surveillant de marché n'a pas observé de failles dans la sécurité ou dans les protocoles de communication. Il recommande que le CARB et le MELCCFP approuvent les résultats de la vente aux enchères du 15 février 2023.

Les revenus générés par la vente aux enchères ne figurent pas dans le présent rapport en raison du processus portant sur le taux de change utilisé pour calculer les revenus finaux d'une vente aux enchères conjointe. Deux devises, soit le dollar américain (\$ US) et le dollar canadien (\$ CA), sont acceptées lors de la soumission des offres. Une fois que l'ensemble des paiements auront été reçus, et suivant les instructions des gouvernements participants (la Californie et le Québec), l'administrateur des services



financiers effectuera une conversion d'une quantité limitée d'argent en utilisant le taux de change en vigueur avant de transférer les revenus aux gouvernements participants.

L'administrateur de services financiers distribuera les revenus de la vente aux enchères aux gouvernements participants une fois qu'il aura reçu l'ensemble des paiements des enchérisseurs qualifiés. Les gouvernements participants recevront les revenus de la vente aux enchères le 15 mars 2023. Conformément au règlement concernant le programme de plafonnement et d'échange de droits d'émission de la Californie, les entités qui ont mis des unités d'émission en consignation seront payées en dollars américains pour chaque unité d'émission vendue. Les renseignements sur les revenus reçus par les gouvernements participants seront publiés après la fermeture complète de la vente aux enchères.

La Californie doit recevoir sa part des revenus de la vente aux enchères uniquement en dollars américains. Le Québec recevra quant à lui ses revenus respectifs en dollars canadiens uniquement. Ainsi, le montant total des revenus reçus par les gouvernements participants pour la vente d'unités d'émission peut varier, et ce, de façon positive ou négative, selon le taux de change en vigueur au moment où les paiements sont effectués. Les renseignements concernant le montant final des revenus transférés seront publiés de façon indépendante par chacun des gouvernements participants le 15 mars 2023.

### Résultats de la vente aux enchères

Les tableaux ci-dessous contiennent les principaux renseignements et données concernant les résultats de la vente aux enchères. Le troisième tableau présente un sommaire des statistiques sur les offres acceptées dans le cadre de la vente aux enchères. Veuillez vous référer aux notes explicatives présentées après la liste des enchérisseurs qualifiés pour une description des données présentées ci-dessous.

**Tableau 1 : Résultats de la vente aux enchères conjointe de février 2023**

Descriptions des unités d'émissions mises en vente	2023	Total du millésime présent	2026
Entités de la Californie (unités consignées)	20 515 130	20 515 130	
CARB	29 126 032	29 126 032	6 350 000
MELCCFP	6 754 558	6 754 558	1 227 000
<b>Nombre total d'unités d'émission mises en vente</b>	<b>56 395 720</b>	<b>56 395 720</b>	<b>7 577 000</b>

**Tableau 2 : Unités d'émission vendues lors de la vente aux enchères conjointe de février 2023**

Descriptions des unités d'émissions vendues	2023	Total du millésime présent	2026
Entités de la Californie (unités consignées)	20 515 130	20 515 130	
CARB	29 126 032	29 126 032	6 350 000
MELCCFP	6 754 558	6 754 558	1 227 000
<b>Total des unités d'émission vendues lors de la vente aux enchères</b>	<b>56 395 720</b>	<b>56 395 720</b>	<b>7 577 000</b>

**Tableau 3 : Données sur la vente aux enchères conjointe de février 2023**

Données sur la vente aux enchères	Millésime présent	Millésime futur
Nombre total d'offres acceptées divisé par le nombre d'unités mises en vente	1,84	2,43
Proportion des unités d'émission achetées par des émetteurs <sup>1</sup>	87,06 %	78,84 %
Indice de Herfindahl-Hirschman	463	1057

### Résumé des offres acceptées

Toutes les statistiques présentées sur les offres acceptées ont été calculées en \$ US et en incluant toutes les offres acceptées, qu'elles aient été soumises en \$ US ou en \$ CA. L'équivalent en \$ CA des statistiques présentées sur les offres acceptées est calculé en fonction du taux de change de la vente aux enchères. Les statistiques présentées en \$ US sont converties en \$ CA arrondis au cent près. Le taux de change de la vente aux enchères était de 1,3345 (\$ US vers \$ CA).

<sup>1</sup> En Californie, les « émetteurs » sont désignés sous l'appellation « entreprises visées » et « participants volontaires ».

**Tableau 4 : Statistiques sommaires des offres admissibles acceptées**

Statistiques	Vente d'unités de millésime présent (\$ US)	Vente d'unités de millésime présent (\$ CA)	Vente d'unités de millésime futur (\$ US)	Vente d'unités de millésime futur (\$ CA)
Prix de vente minimal	22,21	29,64	22,21	29,64
Prix de vente final	27,85	37,17	27,01	36,04
Offre maximale	66,71	89,02	33,47	44,67
Offre minimale	22,21	29,64	22,21	29,64
Offre moyenne	29,33	39,14	26,37	35,19
Prix médian	27,46	36,65	26,34	35,15
Prix de l'unité d'émission médiane	27,89	37,22	26,50	35,36

### Liste des enchérisseurs qualifiés

Un enchérisseur qualifié est une entité qui a rempli une demande de participation à la vente aux enchères, qui a soumis une garantie financière<sup>2</sup> acceptée par l'administrateur de services financiers et qui a été approuvée par le CARB ou le MELCCFP. Les enchérisseurs qualifiés peuvent avoir participé ou non à la vente aux enchères.

No CITSS	Dénomination sociale
CA3185	AC Carbon LP
CA1827	ACT Commodities Inc.
CA2988	Aetos Capital Opportunities Fund LP
QC2777	Agropur coopérative
CA1019	Air Liquide Large Industries U.S. LP
CA2759	Bellus Ventures II LP
CA3054	BLAM Carbon Fund LLC
CA3063	BNP Paribas US Wholesale Holdings, Corp.
QC2959	Bombardier inc.
CA3101	Boston Energy Trading and Marketing LLC
CA1913	BP Products North America Inc.
CA3065	Braeswood Carbon Partners, LP
CA2743	California Department of Water Resources
CA1119	Calpine Energy Services, L.P.
CA1201	CalPortland Company
CA1830	Cedar Carbon, LLC
QC1525	CEPSA CHIMIE BÉCANCOUR INC.
QC1491	CGC Inc.
CA3390	Charter Oak Carbon Fund I LP
CA1075	Chevron U.S.A. Inc.
CA3163	Citadel Energy Marketing LLC
CA1112	Citigroup Energy Inc.
CA1037	City of Anaheim, Public Utilities Department

<sup>2</sup> L'expression « garantie financière » désigne la « bid guarantee » décrite dans le règlement de la Californie et la « garantie financière » au sens du règlement du Québec.

<b>CA1732</b>	City of Long Beach, Gas and Oil Department
<b>CA1038</b>	City of Palo Alto
<b>CA1016</b>	City of Riverside Public Utilities
<b>CA1166</b>	City of Vernon, Vernon Public Utilities
<b>CA1408</b>	ClimeCo LLC
<b>CA1110</b>	Constellation Energy Generation, LLC
<b>QC1901</b>	Coopérative de solidarité Carbone
<b>CA2050</b>	CP Energy Marketing (US) Inc.
<b>CA3307</b>	DRW Investments L.L.C.
<b>CA1091</b>	DTE Energy Trading, Inc.
<b>QC2448</b>	Elbow River Marketing Ltd.
<b>QC1384</b>	Énergie Valero Inc.
<b>QC2586</b>	ÉNERGIES SONIC INC.
<b>QC1502</b>	Énergir, s.e.c.
<b>CA1260</b>	Flyers Energy, LLC
<b>QC2711</b>	Formica Canada Inc
<b>CA1081</b>	Foster Poultry Farms
<b>QC1750</b>	Gazifère Inc.
<b>CA2713</b>	Gen IV Investment Opportunities, LLC
<b>QC1764</b>	Gestion Énergie Québec Inc.
<b>CA3339</b>	Gildenbrook, LLC
<b>CA2916</b>	Green Trading Capital, LP
<b>QC2501</b>	Harnois Énergies Inc.
<b>QC3367</b>	Irving Oil Limited
<b>CA1293</b>	J. Aron & Company LLC
<b>CA1727</b>	Jaco Oil Company
<b>CA2932</b>	Kcarbon Holdings LLC
<b>CA1141</b>	Kern Oil & Refining Co,
<b>CA3199</b>	KIROS Energy Marketing ULC
<b>CA3208</b>	Klima Holdings I LLC
<b>CA3046</b>	LCP Carbon LLC

<b>QC1730</b>	Les Produits Pétroliers Norcan S.E.N.C
<b>CA1233</b>	Liberty Utilities (CalPeco Electric) LLC
<b>CA3121</b>	Liminality Partners LP
<b>CA1104</b>	Macquarie Energy LLC
<b>CA2111</b>	MAG ENERGY SOLUTIONS INC.
<b>CA3264</b>	MARATHON PETROLEUM COMPANY LP
<b>CA2645</b>	Mercuria Energy America, LLC.
<b>CA2887</b>	Merrill Lynch Commodities, Inc.
<b>CA3248</b>	Merritt Point Environmental Opportunities Fund LP
<b>CA1261</b>	Midstream Energy Partners (USA), LLC
<b>CA3032</b>	Molecule Ventures LP
<b>CA1239</b>	Morgan Stanley Capital Group Inc.
<b>CA2829</b>	MRP San Joaquin Energy, LLC
<b>CA3190</b>	Mystic Harbor Partners LLC
<b>CA1302</b>	Naftex Operating Company
<b>CA1672</b>	NextEra Energy Marketing LLC
<b>QC2107</b>	NGL Supply Co. Ltd.
<b>CA1191</b>	Northern California Power Agency
<b>QC3230</b>	Olymel S.E.C.
<b>QC3301</b>	Osisko Mining Inc.
<b>CA1046</b>	Pacific Gas and Electric Company
<b>CA2046</b>	Pacific Gas and Electric Company
<b>CA3165</b>	Pacific Summit Energy LLC
<b>CA1034</b>	PacifiCorp
<b>CA2106</b>	PBF Energy Western Region LLC
<b>CA1410</b>	PETRO DIAMOND INCORPORATED
<b>QC2673</b>	Petro-Francis Inc
<b>QC1706</b>	Pétrolière Impériale
<b>CA1279</b>	Phillips 66 Company
<b>CA3231</b>	Pinnacle Merritt Point Domestic Opportunities LLC
<b>QC1713</b>	Plant-E Corp

<b>CA1003</b>	Plumas-Sierra Rural Electric Cooperative
<b>CA1304</b>	Portland General Electric Company
<b>CA1505</b>	Powerex Corp.
<b>QC1474</b>	Produits Suncor Énergie S.E.N.C.
<b>QC2663</b>	PROPANE PLUS INC
<b>CA1834</b>	River City Petroleum
<b>CA1774</b>	Robinson Oil Supply & Transport, Inc
<b>CA1102</b>	Royal Bank of Canada
<b>CA1163</b>	Sacramento Municipal Utility District (SMUD)
<b>CA1760</b>	San Diego Gas and Electric Company
<b>CA1011</b>	San Joaquin Refining Company, Inc.
<b>QC2744</b>	Sanimax ACI Inc.
<b>CA3207</b>	SARHEN CCA LP
<b>CA2175</b>	Sempra Gas & Power Marketing, LLC
<b>CA1251</b>	Shell Energy North America (US), L.P.
<b>CA1029</b>	Southern California Edison Company
<b>CA1170</b>	Southern California Gas Company
<b>CA1674</b>	Southwest Gas Corporation
<b>CA1921</b>	Statkraft US LLC
<b>CA3337</b>	TACenergy, LLC
<b>CA3153</b>	Targa Liquids Marketing and Trade LLC
<b>QC1960</b>	Terrapure BR Ltd
<b>CA3072</b>	Trafigura Trading LLC
<b>QC1467</b>	TransCanada Energy Ltd.
<b>QC1377</b>	TransCanada PipeLines Limited
<b>CA1635</b>	Valero Marketing and Supply Company
<b>CA1135</b>	Vitol Inc.
<b>QC2174</b>	W.O. Stinson & Son Ltd

### Notes explicatives : résumé des statistiques sur les offres acceptées à la vente aux enchères d'unités de millésime présent

Les statistiques relatives aux unités d'émission de millésime futur, qui sont présentées dans le présent rapport, sont calculées de la même façon que les statistiques relatives aux unités d'émission de millésime présent. Il n'y a pas d'unités consignées par les entités consignées parmi les unités d'émission de millésime futur.

Nombre total d'unités d'émission mises en vente	Nombre total d'unités d'émission, par millésime, mises en vente lors de la vente aux enchères d'unités d'émission de millésime présent. Ce nombre comprend les unités d'émission consignées, les unités d'émission mises en vente par la Californie et les unités d'émission mises en vente par la province du Québec.
Nombre total d'unités d'émission vendues lors de la vente aux enchères	Nombre total d'unités d'émission en tonnes métriques, par millésime, achetées dans le cadre de la vente aux enchères de millésime présent.
Rapport du total des offres acceptables divisé par le nombre total d'unités d'émission mises en vente	Nombre total d'unités d'émission inclus dans toutes les offres acceptables pour les unités d'émission de millésime présent (sans égard aux prix offerts) divisé par le nombre total d'unités d'émission de millésime présent mises aux enchères.
Proportion des unités d'émission achetées par des émetteurs	Nombre total d'unités d'émission de millésime présent (par millésime) achetées dans la vente aux enchères par les émetteurs, divisé par le nombre total d'unités d'émission vendues lors de la vente aux enchères. Un « émetteur » désigne les entités visées ou les entités relevant d'une adhésion volontaire tel que défini dans le règlement de la Californie ou un émetteur ou un émetteur visé à l'article 2.1 tel que défini dans le règlement du Québec.
Indice de Herfindahl-Hirschman (IHH)	L'IHH est une mesure de la concentration des unités achetées par les enchérisseurs par rapport à la vente totale d'unités d'émission de la vente aux enchères (sans égard au millésime). Le pourcentage d'unités achetées par chacun des enchérisseurs est élevé au carré et additionné. L'IHH peut atteindre 10 000, nombre qui représente la situation où 100 % des unités

	auraient été achetées par un seul enchérisseur (100 x 100 = 10 000).
Statistiques sur le prix des offres	Les statistiques sont calculées à partir de toutes les offres acceptables pour les unités d'émission de millésime présent (sans égard aux prix offerts). Toutes les statistiques sont présentées en \$ CA et en \$ US.
Offre acceptée	Partie restante de l'offre soumise par un enchérisseur une fois cette offre évaluée et réduite (si nécessaire) afin de respecter l'ensemble des limites applicables.
Prix de vente minimal	Le prix minimal acceptable d'une offre pour les unités d'émission de millésime présent en dollars canadiens et américains par tonne métrique.
Prix de vente final	Prix de vente d'une unité d'émission de millésime présent résultant de la vente aux enchères, en dollars canadiens et américains par tonne métrique.
Offre maximale	Valeur de l'offre acceptée la plus élevée.
Offre minimale	Valeur de l'offre acceptée la plus basse.
Offre moyenne	Valeur moyenne des offres acceptées, calculée comme étant la somme de tous les prix des offres acceptées multipliée par la quantité offerte pour chacune des offres acceptées, divisée par la somme du nombre d'unités de toutes les offres acceptées.
Prix médian	Prix par tonne métrique calculé pour que 50 % des offres acceptables se retrouvent en haut du prix médian et que 50 % des offres se retrouvent en bas de ce prix.
Prix de l'unité d'émission médiane	Prix par tonne métrique calculé pour que 50 % unités d'émission contenues dans les offres admissibles se retrouvent en haut du prix médian

	et que 50 % unités d'émission contenues dans les offres admissibles se retrouvent en bas de ce prix.
Taux de change de la vente aux enchères	Taux de change en vigueur lors de la vente aux enchères conjointe qui est fixé le jour ouvrable précédant la vente aux enchères conjointe comme étant le taux de change moyen quotidien le plus récent publié par la Banque du Canada pour le dollar canadien et le dollar américain la veille de la vente aux enchères conjointe.